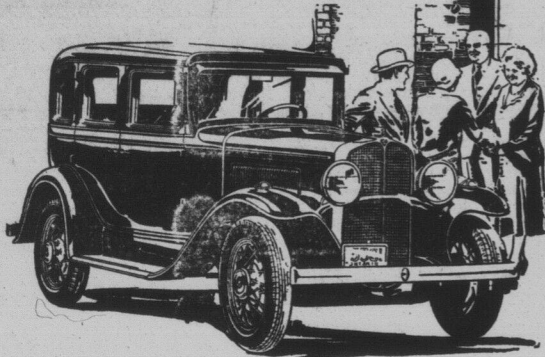


"Bien, mon garçon... tu as choisi un bon auto."



VOUS trouverez que les gens qui connaissent la valeur substantielle, qui demandent un haut degré de confort et de performance à prix raisonnable en automobile, ont toujours une haute opinion du Pontiac.

Le Pontiac 1931 est encore plus intéressant qu'auparavant, parce qu'il est plus grand, qu'il possède une beauté nouvelle et de nombreux raffinements mécaniques qui augmentent l'agrément et le confort de l'automobilisme.

De plus bas prix... jusqu'à \$85 de moins que l'an dernier... font de cette grosse et belle voiture une véritable valeur General Motors. Le mode de paiements différé GMAC de la General Motors rend l'achat facile, aux taux les plus bas qui soient.

Pendant que vous conduisez l'économique Pontiac, vous savez que sa fidélité et votre satisfaction sont garanties par les clauses généreuses de la Police de Service au Propriétaire General Motors.

NOUVEAUX BAS PRIX

- Sedan 2 portes - \$875
Sedan 4 portes - 970
Sedan Sport - 1015\*
Coupé Sport - 925\*
Coupé - 875
Cabriolet - 970\*



PONTIAC

... un bel auto, un auto moderne, une valeur General Motors



Creighton & Caldwell
EDMUNDSTON, N.-B.

P.117-10

CA et LA

FATAL ACCIDENT

Marselle, 16. - Dans une boucherie de la rue Stanislas-Torrens, un garçon boucher M. Firmin Giovine, 23 ans, s'est ouvert le ventre en découpant un quartier de viande, le couteau dont il se servait ayant glissé.

Il a succombé aussitôt. Tant il est vrai qu'il est dangereux de jouer avec des couteaux.

UNE ALLUMETTE QUI PEUT SERVIR CINQ CENTS FOIS

Le Dr Ringler de Vienne, en Autriche, fait faire un pas de plus à l'industrie de l'allumette. Il a réussi à fabriquer une allumette de même dimension que celle d'aujourd'hui avec cette différence qu'on peut allumer de 500 à 600 fois avant de la jeter. Elle n'est pas faite de bois mais de nitrocellulose et de viscose, matières susceptibles d'être imbibées de substances chimiques. Cette allumette s'allume sur les mêmes surfaces qu'une allumette ordinaire. On l'utilise après s'en être servi, et on la ramène des centaines de fois avant que les substances qu'elle contient soient complètement brûlées.

LE CHOMAGE EN ALLEMAGNE

Berlin, 16. - Pour un quart de million d'ouvriers métallurgistes berlinois la semaine de travail n'aura plus maintenant que cinq jours avec réduction correspondante de salaire. Ils viennent en effet de conclure avec les patrons un accord aux termes duquel ils ne viendront plus au travail le samedi. De leur côté les employés aux écritures travailleront une heure et demie de moins par jour. Les travailleurs espèrent par ce recroisement de la semaine de travail prévenir tout renvoi nouveau d'ouvriers et procurer même de l'ouvrage à quelques chômeurs. L'on sait que l'Allemagne est de tous les pays celui qui est le plus affecté par la crise de chômage actuelle. Abréger la période de travail, ça fait bien l'affaire de l'employé, mais se voir réduire son salaire en proportion, c'est moins souriant.

PERSONNALITES PARLEMENTAIRES

A l'ouverture du Parlement, ces jours derniers, les membres Canadiens-Français de la Chambre des Communes avaient à déplorer la perte d'une distinction dont ils étaient fiers—celle d'avoir parmi eux la famille la plus nombreuse de tous les représentants de leur pays. Cette Assemblée voit en effet, M. J. H. Myers, député conservateur du comté de Queens, Ile-du-Prince-Edouard le champion des papas. Sa famille comprend 15 enfants, et jusqu'à date, aucun membre Canadien-Français de la Chambre actuelle ne lui est rival. M. Myers, cependant, reste loin du record du Col. J. H. Lavigneur, membre du dernier Parlement qui fut

LES LIVRES

PARMI LES NOUVEAUX LIVRES

Il nous fait grand plaisir, aujourd'hui, de parler d'un auteur français qui est en train de conquérir une brillante renommée dans la carrière des lettres en France et à l'étranger. Nous avons déjà eu l'honneur de signaler au Canada le remarquable talent de romancier de M. Claude Aveline, de Paris. Quoique jeune encore, cet excellent écrivain a dès ses premières oeuvres attiré l'attention sur lui. La grande presse de la Ville-Lumière a tout de suite remarqué ses livres écrits avec tant de soin. Ce n'est pas peu dire, car il faut, en vérité, produire un volume possédant des qualités primordiales, indéniables, pour réussir à percer au milieu de productions si nombreuses et parfois excellentes. N'est-ce pas là le meilleur indice du succès même? Or, M. Aveline a été remarqué, approuvé, admiré dans ses ouvrages littéraires. Cet homme de lettres compte déjà plusieurs oeuvres fort remarquables et remarquées. Mentionnons parmi celles-ci: Molène, Le Postillon, Les Deux Matées, Le Nerveuseuse Légende de Boudha, Le Point du Jour, Le oman d'une ville de France, La Charité-sur-Loire.

LENOIL

M. et Mme Léville Bourgoïn reçoivent à une partie de Quarante-cinq, le 8 février, étaient présents: Miles Marie et Ida Beaulieu, Rose Michaud, Eva Coté, Yvonne Chamberland, Eva et Henriette Bourgoïn; M. et Mme Freddy Beaulieu, Ludger, Alcide Beaulieu, Patrick et Ferdinand Bourgoïn, Edmond, Blanc, Lo-

LA JOIE ET LA BENEDICTION D'UN FOYER

On demande des Foyers catholiques pour des Orphelins. Pour plus de détails écrire à The Catholic Home Finding Ass. of N. B. J. P. COUGHLIN, secrétaire P. O. Box 157 ST-JOHN, N. B.

ENNISHODE

Cette Association est sous les auspices des Chevaliers de Colomb du Nouveau-Brunswick.

VOULEZ-VOUS DE BONS BISCUITS CHAUDS?

Vous pouvez obtenir une douzaine de délicieux biscuits de cette façon: tamisez deux fois ensemble 2 tasses de Farine Purity, 2 c. à thé de poudre à pâte et 1 c. à thé de sel. Défaites en crème 1 c. à soupe de graisse et 1 c. à soupe de beurre, puis incorporez dans les ingrédients secs en vous servant du bout de vos doigts. Ajoutez une demi-tasse chacun de lait et d'eau, mélangeant ces liquides avec les couteaux jusqu'à ce que vous ayez une pâte très molle. Abaissez légèrement sur la planche jusqu'à 1/4 de pouce d'épaisseur. Découpez et faites cuire à four chaud pendant 15 minutes.

LA JOIE ET LA BENEDICTION D'UN FOYER

On demande des Foyers catholiques pour des Orphelins. Pour plus de détails écrire à The Catholic Home Finding Ass. of N. B. J. P. COUGHLIN, secrétaire P. O. Box 157 ST-JOHN, N. B.

ENNISHODE

Cette Association est sous les auspices des Chevaliers de Colomb du Nouveau-Brunswick.

VOULEZ-VOUS DE BONS BISCUITS CHAUDS?

Vous pouvez obtenir une douzaine de délicieux biscuits de cette façon: tamisez deux fois ensemble 2 tasses de Farine Purity, 2 c. à thé de poudre à pâte et 1 c. à thé de sel. Défaites en crème 1 c. à soupe de graisse et 1 c. à soupe de beurre, puis incorporez dans les ingrédients secs en vous servant du bout de vos doigts. Ajoutez une demi-tasse chacun de lait et d'eau, mélangeant ces liquides avec les couteaux jusqu'à ce que vous ayez une pâte très molle. Abaissez légèrement sur la planche jusqu'à 1/4 de pouce d'épaisseur. Découpez et faites cuire à four chaud pendant 15 minutes.

LA JOIE ET LA BENEDICTION D'UN FOYER

On demande des Foyers catholiques pour des Orphelins. Pour plus de détails écrire à The Catholic Home Finding Ass. of N. B. J. P. COUGHLIN, secrétaire P. O. Box 157 ST-JOHN, N. B.

ENNISHODE

Cette Association est sous les auspices des Chevaliers de Colomb du Nouveau-Brunswick.



Western Canada Flour Mills Co. Limited Toronto, Ont. FARINE PURITY Assurez-vous de la présence du nom de notre Compagnie sur le sac de Farine Purity. C'est la garantie de qualité que vous donne une organisation meunière responsable.

CONNAISSEZ-VOUS NOS SERVICES?

L'IMPRIMERIE Notre outillage moderne et un personnel compétent sont à votre disposition pour exécuter promptement vos travaux d'impressions. Nous nous sommes acquis une réputation enviable pour l'exécution de CIRCULAIRES de toutes sortes. Le grad choix de VIGNETTES que nous avons et le soin particulier que nous donnons à ce genre de travail joints à la PROMPTITUDE que nous offrons, a été une cause de notre succès. Si nous apportons beaucoup de soins aux travaux difficiles, nous ne négligeons pas ceux de moindre importance.

DEMANDEZ NOS PRIX AVANT DE COMMANDER AILLEURS

Papeterie & Articles de Bureau Cahiers & Articles d'Ecole

Aux Professionnels & Hommes d'Affaires! AUX PARENTS QUI DESIRENT ECONOMISER Pourquoi acheter les cahiers et crayons un par un, pour vos enfants qui en dépensent beaucoup. Prenez l'habitude d'acheter à la douzaine, vous épargnez beaucoup dans le cours d'un an: CRAYONS 15c LA DOUZAINE CAHIERS 45c LA DOUZAINE

LE JOURNAL - PARLE -

Chaque semaine "Le Madawaska" apporte à ses nombreux lecteurs, en outre des nouvelles de la région, le message des annonceurs. L'expérience a démontré maintes fois la VALEUR de l'annonce dans notre journal. Par l'annonce constante de leurs produits certains ont fait fortune. Pourquoi ne pas suivre leur exemple?

"LE MADAWASKA" pénètre chaque Semaine, maintenant, dans plus de 3,500 Familles et est lu par au moins 10,000 personnes

Le Madawaska EDMUNDSTON, N.-B.

Abonnement: Canada \$2.00 par année - Etats-Unis: \$2.50

PRIX SPECIAUX

Nous avons promis au public que nous vendrions à meilleur marché après que nous aurions abandonné les crédits et nous avons tenu notre promesse aussi, et nous continuerons à le faire au fur et à mesure que le prix de la marchandise baissera, nous baisserons nos prix aussi.

EN VOICI UNE PREUVE!

- Farine, Robin-Hood le quart ... \$6.95
Farine, Robin-Hood la poche ... \$3.10
Farine, Keynote la poche ... \$2.95
Farine, Supérieure la poche ... \$2.69
Farine, Robin-Hood, sac 24 lbs ... 98c
BLE-D-INDE, rond, la poche ... \$1.95
Bran, la poche ... \$1.50
Shorts, la poche ... \$1.55
Middlings, la poche ... \$1.95
Fève, 1ère qualité, la poche ... \$3.75
Sucre, le 100 lbs ... \$5.49
Savon, P. & G., 10 barres pour ... 39c
Sucre, 10 lbs pour ... 59c
Riz glacé, 10 lbs pour ... 64c
Fèves, 10 lbs pour ... 39c
Melasse, le gallon ... 59c
Gruau, le paquet ... 25c
Corn Flakes, 3 paquets pour ... 27c
Graisse, chaudière 20 lbs ... \$2.38
Papier de toilette, 6 rouleaux ... 25c
Balais 5 cordes ... 36c
Prunes, 4 lbs pour ... 29c

- Tomates, 2 boites pour ... 23c
Macaroni, 2 paquets pour ... 21c
Ananas, grosse boîte, 2 pour ... 25c
Pois, la boîte ... 10c
Saumon rose, la boîte ... 15c
Hamards, la boîte ... 34c
Chocolat, boîte de 5 lbs ... 99c
Poissons FRAIS et Salés de toutes sortes à très bon marché.

MERCI!

Nous remercions le public en général de l'encouragement qu'il a bien voulu nous donner, parce que nous avons décidé de vendre seulement que pour du comptant le public nous a beaucoup encouragé; parce que nous avons vendu plus que jamais, le public a compris que nous faisons notre possible pour lui aider.

REMARQUES

Ceux qui ne sont pas encore venus régler leur compte voudront bien le faire d'ici le 15 de Mars, car ce sera la dernière journée.

Nous ne mentionnons aucun prix dans la marchandise sèche parce que ce serait trop long; mais nous avons baissé tous nos prix en équivalent. Venez voir et demandez nos prix et vous verrez par vous-mêmes. Nous vous garantissons satisfaction.

D. J. LONG CLAIR, N. B.